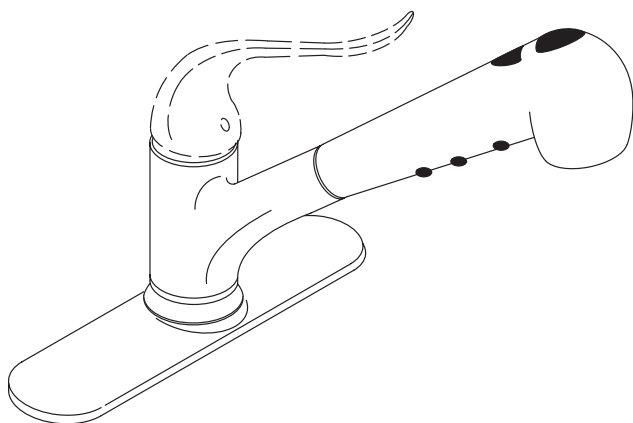




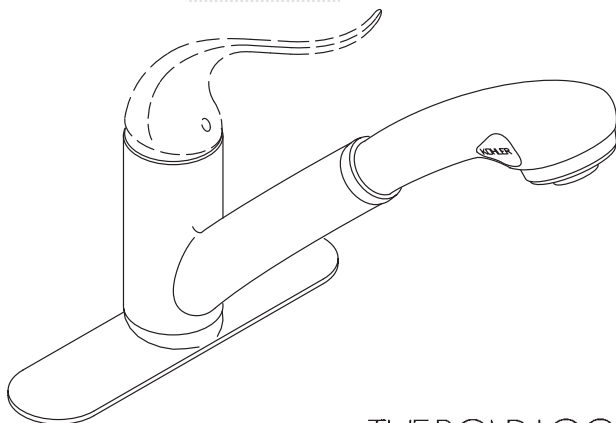
Installation Guide

Coralais™ Pull-Out Spray Kitchen Faucet

K-15160,
K-15160M





K-15162,
K-15162M

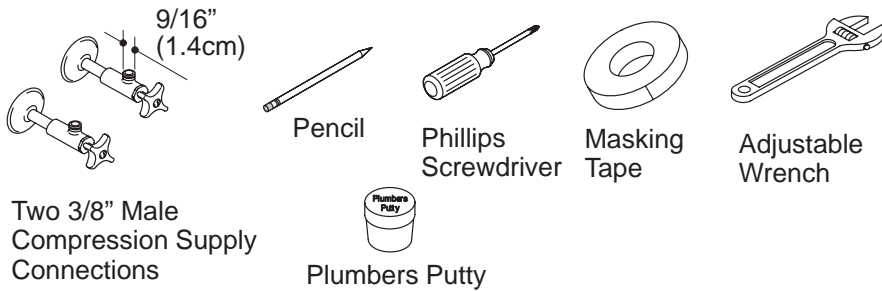


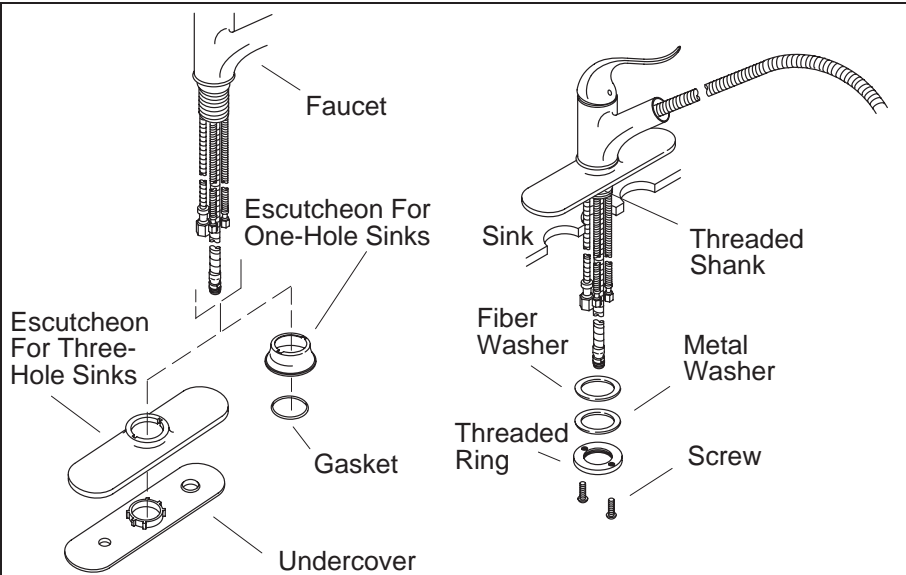


Before You Begin

-  **CAUTION: Risk of restricted water flow and product damage.** Use extreme care when connecting all hoses to avoid kinking and twisting.
-  **CAUTION: Risk of fresh water contamination.** This faucet contains important back siphonage protection. Do not tamper with or remove any components.
- Observe local plumbing codes.
- Shut off the main water supply.
- If possible, install this faucet before installing the sink.
- Inspect the supply tubing for damage. Replace as necessary.
- Except for plumbers putty on the undercover or escutcheon, do not use petroleum based products on this faucet.
- Kohler reserves the right to make revisions in the design of faucets without notice, as specified in the price book.

Tools and Materials





1. Secure Faucet

For Three-Hole Sinks:

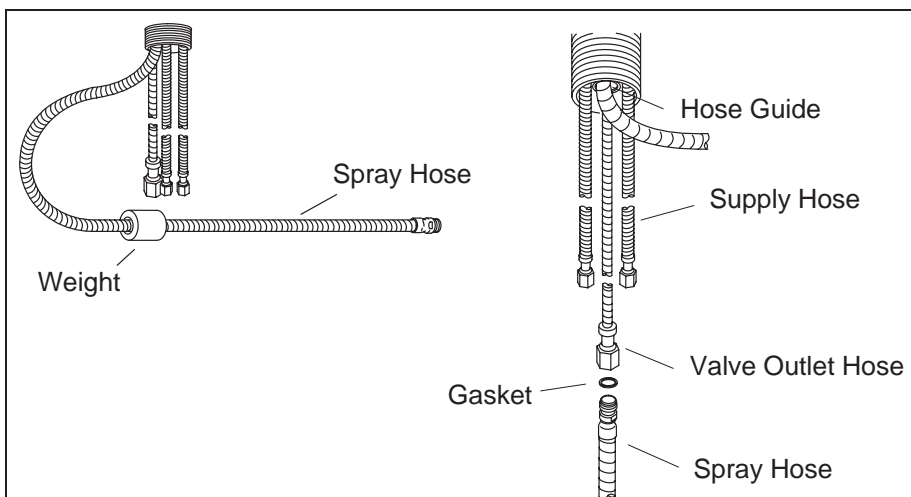
- Apply a bead of plumbers putty or other sealant to the bottom edges of the undercover according to the putty manufacturer's instructions.
- Place the undercover over the sink holes, align, then press into place.
- Remove any excess putty. Place escutcheon over the undercover.

For One-Hole Sinks:

- Position the gasket (O-ring) provided into the groove on the bottom of the escutcheon.

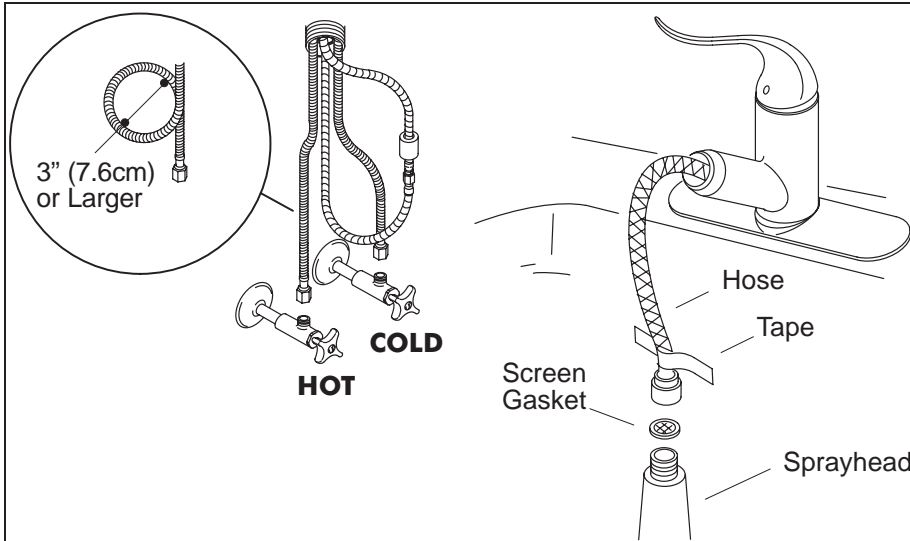
2. Move Faucet Into Install Position

- Fit the faucet through the sink hole. Position the faucet so the handle faces forward.
- Partially thread two screws into the threaded ring until they barely protrude from the backside of the threaded ring.
- Slide the fiber washer and the metal washer onto the threaded shank, and thread the ring onto the threaded shank until it is about 1/4" (6mm) from touching the sink bottom. Turn the ring as needed so the screws are to the front and back of the faucet.
- Use a Phillips screwdriver to securely tighten the screws evenly.



3. Install Spray Hose

- Slide the weight onto the spray hose.
NOTE: You can reduce the extendable length of the hose. Slide the weight into the desired position, and attach a small hose clamp or similar fitting (not supplied) directly under the weight. Tighten securely, but do not overtighten.
- Insert the gasket into the valve outlet hose.
- Carefully thread the spray hose into the valve outlet hose.
- Tighten securely, but do not overtighten.



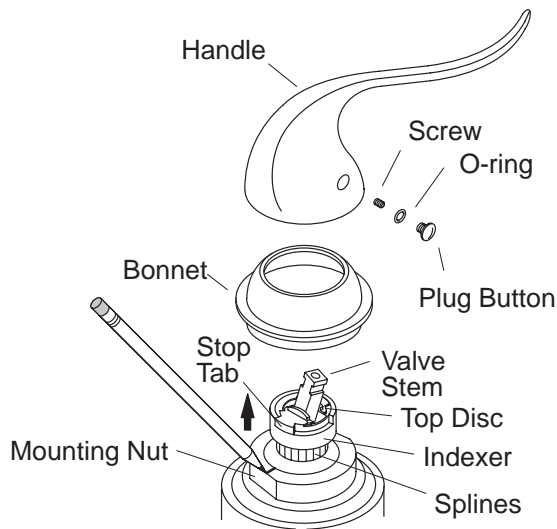
4. Connect Supply Hoses

NOTE: If your installation requires that you coil the supply hoses to obtain a good connection, maintain an inside coil diameter of at least 3" (7.6cm).

- Very carefully position the hot and cold supplies so they do not interfere with the spray hose and the weight.
- Connect the supply hoses to the supply stops. (Left is hot - right is cold.)
- Tighten all connections.

5. Flush Faucet

- Pull the sprayhead out to partially expose the hose. Remove the sprayhead and screen gasket.
- Position the hose in the sink. Tie or tape the hose to the sink to prevent it from sliding back into the faucet.
- Turn on the hot and cold water supplies. Turn the faucet handle to the cold side and lift to the "ON" position.
- Run water through the faucet for about one minute to remove any debris. Without turning the water off, rotate the faucet to the hot side and flush for another minute.
- Reinstall the screen gasket and sprayhead. Turn the water on and check for leaks.



6. Water Temperature Adjustment

- If desired, adjust the maximum hot water temperature setting of this faucet.
- Remove the handle and bonnet. Turn the water to the maximum temperature by pushing the valve stem up and turning clockwise.
- Mark the current position of the temperature stop tab (top edge) on the mounting nut with a marker or pencil. Lift both the indexer and top disc just enough to clear the splines and allow rotation.
NOTE: Each spline notch represents an average 9.5°F (5.3°C) temperature change.
- Turn the indexer, top disc, and valve stem counterclockwise to increase the hot water temperature or clockwise to decrease the hot water temperature until the desired temperature is achieved. Reinstall the indexer and the top disc to the valve, making sure the top disc is snapped fully into the indexer.
- Turn off the water by pulling the valve stem down. Reinstall the bonnet and handle.

Guía de Instalación

Coralais™ Grifería de fregadero con rociador extraíble

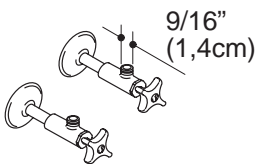
Antes de Comenzar

⚠ PRECAUCIÓN: Riesgo de obstrucción parcial del flujo de agua y de daños al producto. Manipule las mangueras con cuidado para evitar que se tuerzan.

⚠ PRECAUCIÓN: Riesgo de contaminación del agua. Esta grifería impide la formación de contracorriente. No obstruya ni remueva ninguno de los componentes.

- Cumpla con todos los códigos locales de plomería.
- Cierre el suministro principal de agua.
- De ser posible, instale la grifería antes de instalar el fregadero.
- Revise las tuberías de suministro para determinar si están dañadas. Reemplace de ser necesario.
- A excepción de la masilla de plomería debajo de la placa inferior o chapetón, no emplee derivados de petrolato en esta grifería.
- Kohler Co. se reserva el derecho de modificar el diseño de la grifería sin previo aviso, tal como se especifica en la lista de precios.

Herramientas y materiales



Dos llaves de paso de 3/8"



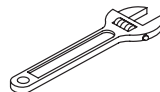
Lápiz



Destornillador de estrías



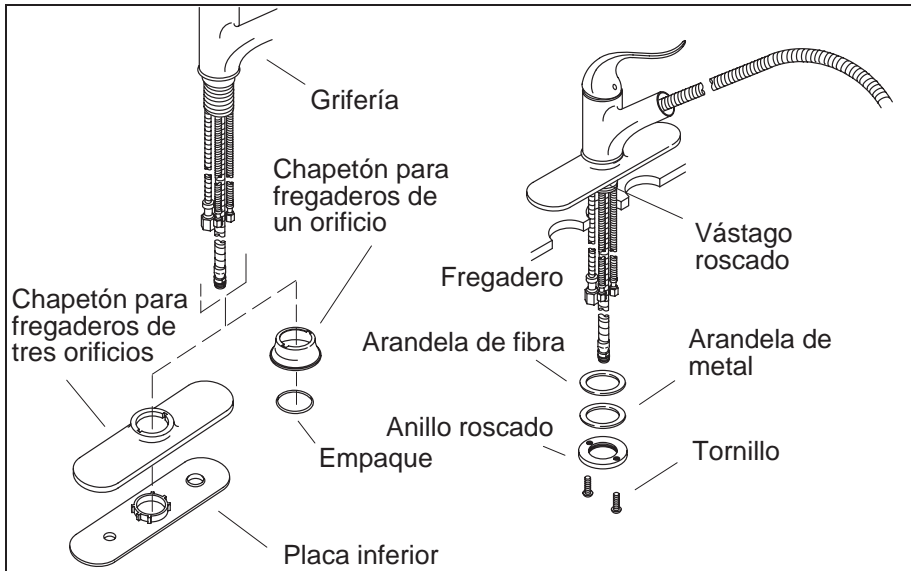
Cinta adhesiva



Llave ajustable



Masilla de plomería



1. Asegure la grifería

Para fregaderos de tres orificios:

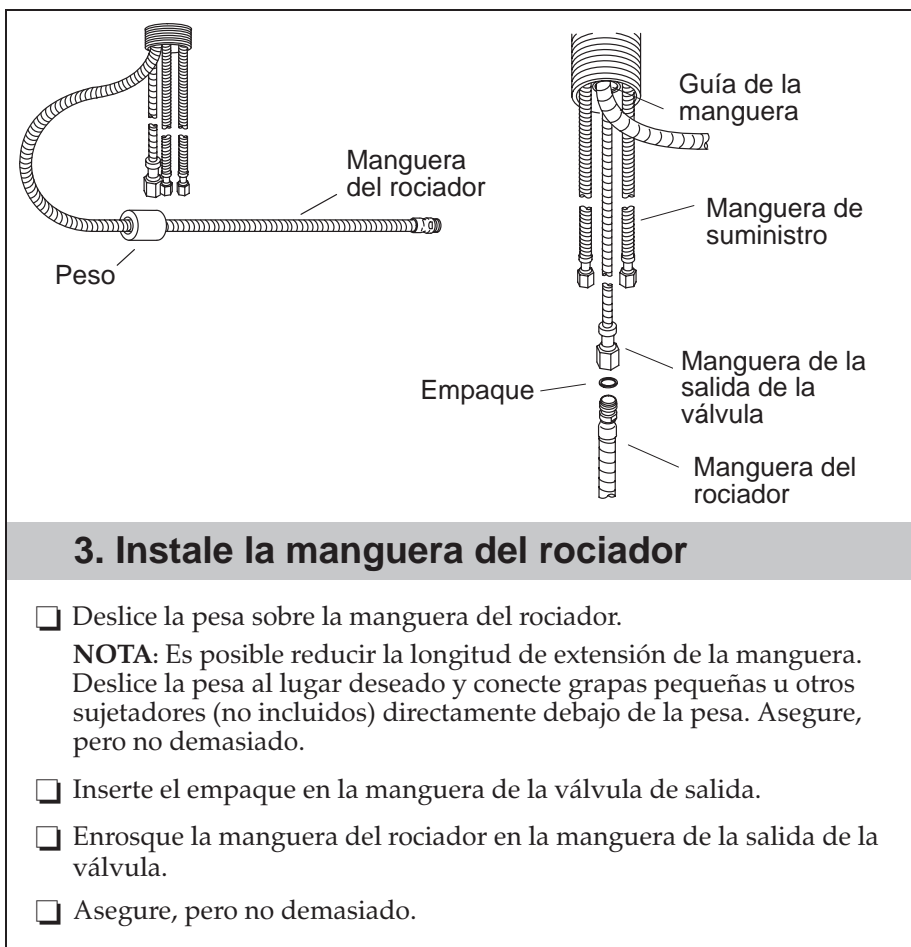
- Aplique masilla de plomería u otro sellador según las instrucciones del fabricante, en los bordes inferiores debajo del mostrador.
- Coloque la base inferior sobre los orificios del fregadero, alinee y presione en su lugar.
- Remueva el exceso de masilla de plomería. Coloque el chapetón sobre la placa inferior.

Para fregaderos de un orificio:

- Instale el empaque de anillo incluido en la ranura de la base del chapetón.

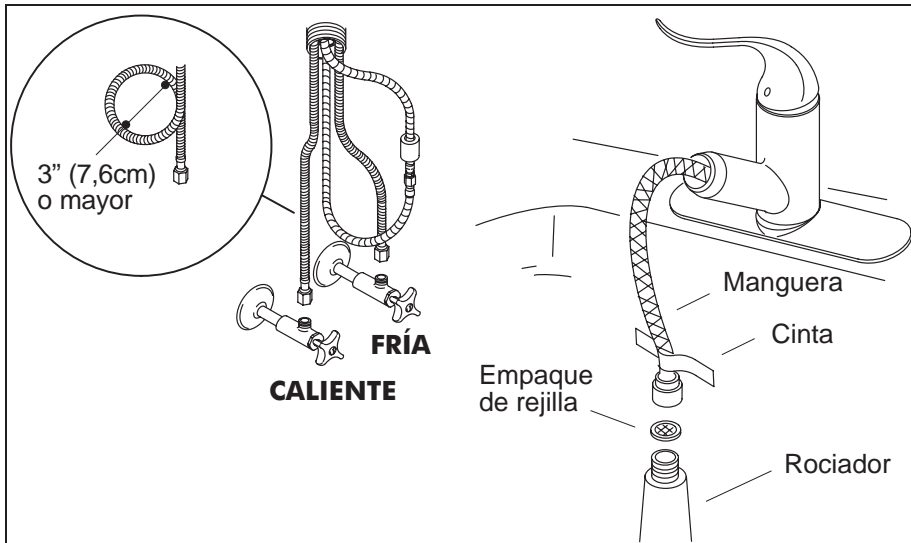
2. Prepare la grifería para la instalación

- Inserte la grifería a través del orificio en el fregadero. Coloque la grifería de manera que la manija esté orientada hacia el frente.
- Enrosque parcialmente dos tornillos en el anillo roscado hasta que sobresalgan de la parte inferior del anillo roscado.
- Deslice la arandela de fibra y la arandela de metal al vástago roscado, y enrosque el anillo al vástago hasta que esté a 1/4" (6mm) del fregadero. Gire el anillo roscado de ser necesario, de modo que los tornillos estén orientados hacia el frente y hacia atrás de la grifería.
- Utilice un destornillador de estrías para fijar los tornillos.



3. Instale la manguera del rociador

- Deslice la pesa sobre la manguera del rociador.
NOTA: Es posible reducir la longitud de extensión de la manguera. Deslice la pesa al lugar deseado y conecte grapas pequeñas u otros sujetadores (no incluidos) directamente debajo de la pesa. Asegure, pero no demasiado.
- Inserte el empaque en la manguera de la válvula de salida.
- Enrosque la manguera del rociador en la manguera de la salida de la válvula.
- Asegure, pero no demasiado.



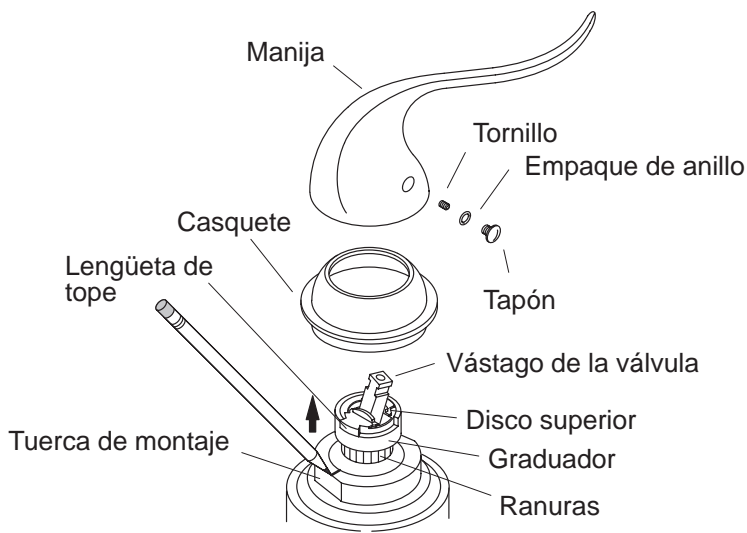
4. Conecte las mangueras de suministro

NOTA: Si la instalación requiere enrollar las mangueras de suministro, a fin de obtener una buena conexión, mantenga un diámetro interno en la lazada de al menos 3" (7,6cm).

- Con mucho cuidado, coloque los suministros de manera que no interfieran con la manguera del rociador y la pesa.
- Conecte las mangueras de suministro a las llaves de paso. (El lado izquierdo es para agua caliente y el derecho, para agua fría.)
- Asegure todas las conexiones.

5. Descargue los tubos de la grifería

- Hale el rociador para exponer la manguera parcialmente. Remueva el rociador y la rejilla.
- Coloque la manguera en el fregadero. Ate o pegue la manguera al fregadero para impedir que deslice dentro de la grifería.
- Abra los suministros del agua fría y caliente. Gire la manija de la grifería hacia el lado del agua fría y levante a la posición "ON".
- Abra las válvulas y permita que el agua corra por un minuto para remover los depósitos minerales. Sin cortar el suministro de agua, gire la manija hacia la posición de agua caliente y permita que el agua corra por un minuto para limpiar la grifería.
- Reinstale la rejilla y el rociador. Abra el agua y verifique que no haya fugas.



6. Ajuste de la Temperatura de agua

- Si lo desea, ajuste la temperatura máxima de la grifería.
- Remueva la manija y el casquete. Levante el vástago y gire hacia la derecha para abrir el suministro de agua caliente a su temperatura máxima.
- Con un marcador o un lápiz, marque en la tuerca de montaje la posición actual del tope del control de temperatura (borde superior). Levante el graduador y el disco superior lo suficiente como para despejar las ranuras y permitir que rote.



NOTA: Cada ranura representa un cambio de temperatura promedio de 9,5° F (5,3° C).

- Gire el graduador, el disco superior u el vástago de la válvula hacia la izquierda para aumentar la temperatura del agua, o hacia la derecha para disminuirla. Reinstale el graduador y el disco superior sobre la válvula, asegurándose de que el disco superior quede totalmente trabado en el graduador.
- Presione el vástago de la válvula hacia abajo para cerrar el agua. Reinstale el casquete y la manija.

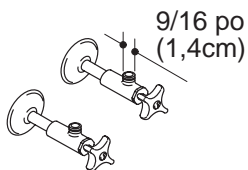
Guide d'Installation

Coralais™ Bec-douchette extensible de cuisine

Avant de commencer

-  **ATTENTION : Risque de restriction d'écoulement et d'endommagement du produit.** Faire extrêmement attention au moment de plier les flexibles, pour éviter des bosselures.
-  **ATTENTION : Risque de contamination d'eau potable.** Le raccord meulé renferme une protection antisiphonnement essentielle. Ne pas enlever les raccords meulés du robinet d'admission.
- Respecter les codes de plomberie locaux.
- Couper l'arrivée d'eau principale.
- S'il est possible, installer le robinet avant d'installer l'évier.
- Vérifier si les tubes d'arrivée d'eau sont endommagés. Remplacer les tubes au besoin.
- Exception faite du mastic d'étanchéité appliqué en dessous de la sous-applique, ne pas utiliser de produits à base de pétrole sur ce robinet.
- Kohler se réserve le droit d'apporter des modifications à la conception des robinets sans avis, comme il est spécifié dans le catalogue des prix courants.

Outils et matériaux



Deux raccords mâles à compression de 3/8 po



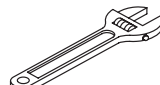
Crayon



Tournevis à pointe en croix



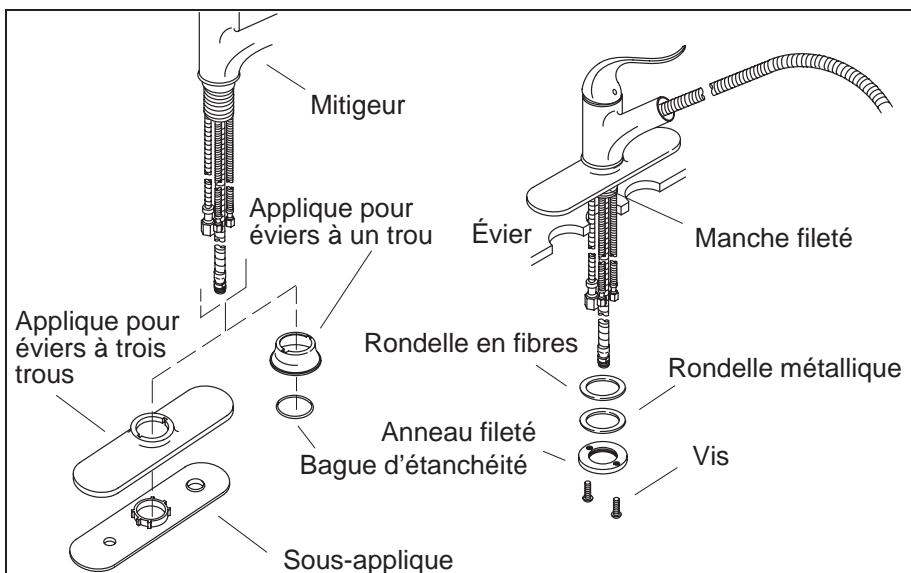
Ruban-cache



Clé à molette



Mastic d'étanchéité



1. Assujettir le robinet

Pour éviers à trois trous :

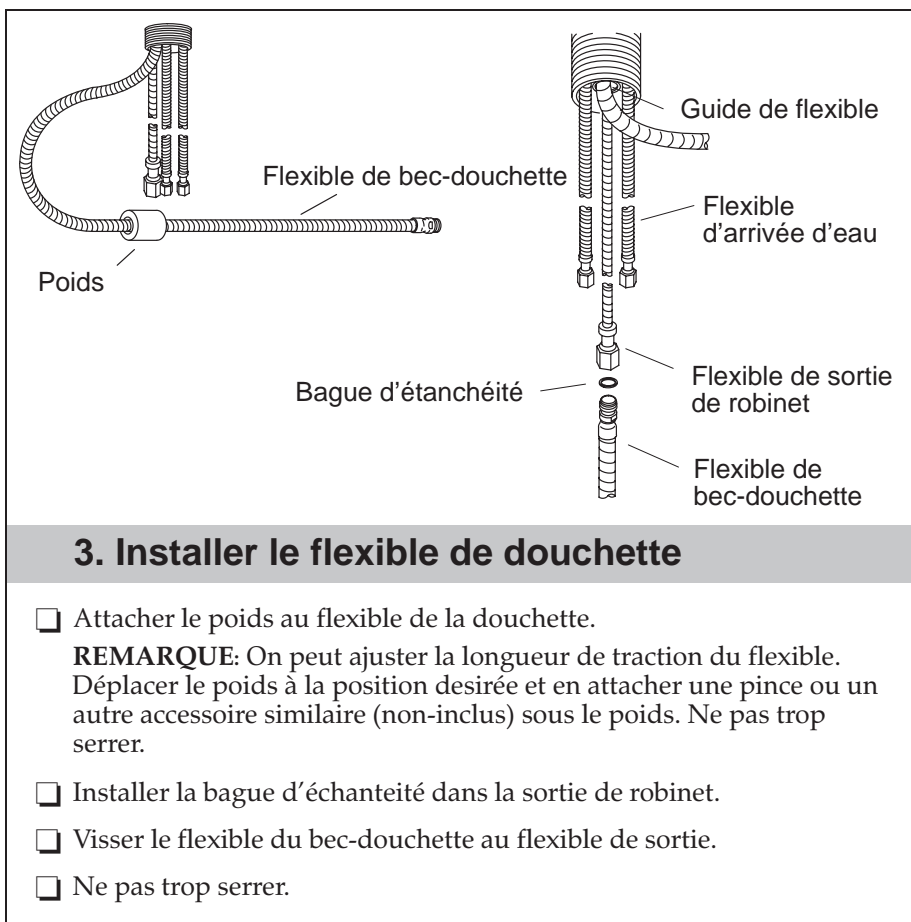
- Appliquer un cordon de mastic d'étanchéité ou un produit semblable sur le dessous des bords de la sous-applique selon la notice du fabricant du mastic.
- Placer la sous-applique sur les trous de l'évier, aligner et appuyer sur les pièces en place.
- Enlever tout excédant de mastic. Placer l'applique sur la sous-applique.

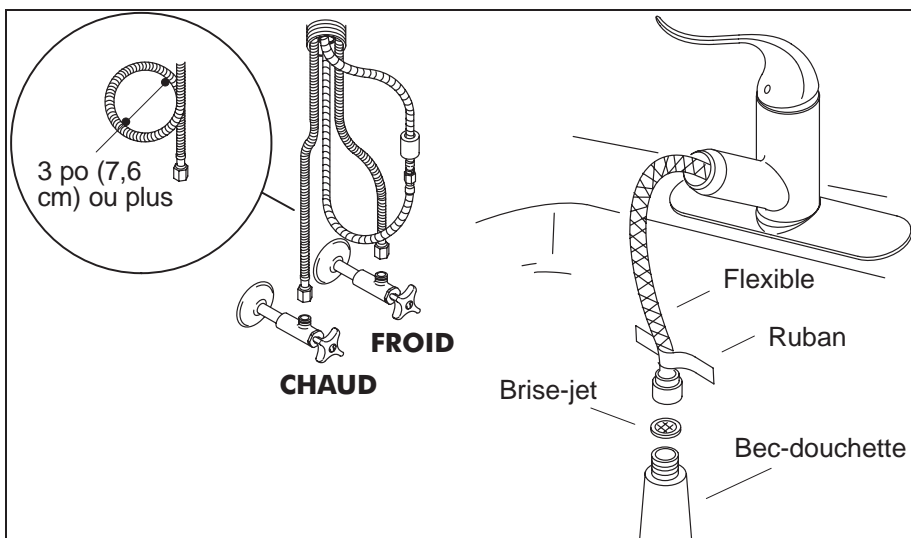
Pour éviers à un trou :

- Installer le joint torique dans la rainure à la base de l'applique.

2. Mettre le robinet à la position d'installation

- Mettre le robinet en place en faisant passer ses tubes par le trou de l'évier. Positionner le robinet de façon à ce que les poignées soient orientées vers l'avant.
- Visser partiellement deux vis dans l'anneau fileté jusqu'à ce qu'elles dépassent légèrement de l'arrière de l'anneau fileté.
- Glisser la rondelle en fibres et la rondelle métallique sur le manche et visser l'anneau sur le manche fileté en arrêtant l'anneau à environ 1/4po (6mm) du bas de l'évier. Tourner l'anneau pour que les vis se trouvent en avant et en arrière du robinet.
- Utiliser un tournevis à pointe en croix pour assujettir les vis selon un serrage égal.





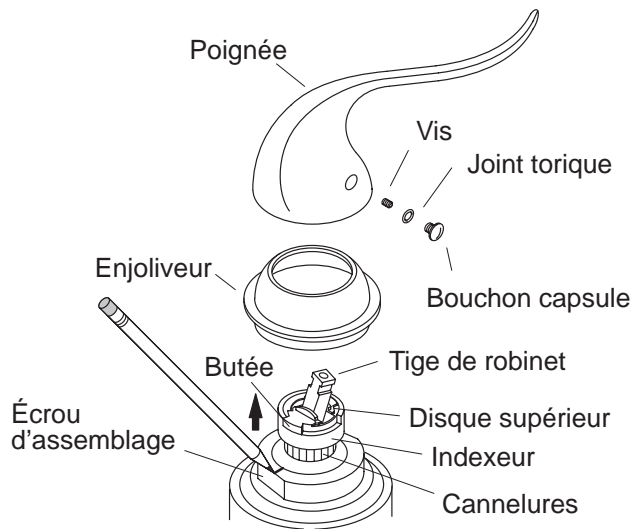
4. Raccorder les flexibles d'arrivée d'eau

REMARQUE: Si il est nécessaire plier les tubes d'arrivée d'eau pour un bon raccordement, maintenir un diam. int. de 3 po (7,6 cm) ou plus.

- Prendre grand soin d'orienter les tubes d'arrivée d'eau en cuivre et la sortie du robinet pour ne pas interférer avec le flexible et le poids.
- Raccorder les flexibles d'arrivée d'eau au robinets d'arrêt. (Gauche : chaud - droite : froid)
- Serrer tous les raccords.

5. Vidanger les conduites de robinet

- Tirer sur le bec-douchette pour sortir partiellement le flexible. Retirer le bec-douchette et le brise-jet.
- Placer le flexible dans l'évier. Fixer le flexible contre l'évier à l'aide d'un ruban-cache pour empêcher son retour dans le corps du robinet.
- Ouvrir les robinets d'arrivée d'eau chaude et froide. Tourner le levier du robinet vers le côté eau froide et le lever à la position "ON" pour faire couler l'eau.
- Laisser couler l'eau pendant une minute environ pour chasser tous les débris. Sans arrêter l'écoulement d'eau, tourner le levier du robinet vers le côté eau chaude et vidanger pendant une autre minute.
- Réinstaller le brise-jet et le bec-douchette. Faire couler l'eau et vérifier s'il y a des fuites.



6. Réglage de la température maximale de l'eau

- Si désiré, régler le point de consigne de la température maximale d'eau chaude sur ce robinet.
- Retirer le levier et l'enjoliveur. Pousser sur la tige de robinet vers le haut et tourner à droite pour régler la température d'eau chaude à la valeur maximale.
- Marquer la position de la butée (bord supérieur) sur l'écrou d'assemblage avec un crayon-feutre ou un crayon. Soulever l'indexeur et le disque juste assez pour dégager les cannelures et permettre la rotation.
REMARQUE: Chaque cannelure représente un changement de température moyen de 9,5°F (5,3°C).
- Tourner l'indexeur, le disque et la tige de robinet à gauche pour augmenter la température de l'eau, et à droite pour l'abaisser. Réinstaller l'indexeur et le disque et s'assurer de loger complètement le disque dans l'indexeur.
- Arrêter l'écoulement d'eau en tirant sur la tige de robinet le bas. Réinstaller l'enjoliveur et le levier.

USA: 1-800-4-KOHLER
 Mexico: 001-877-680-1310
 Canada: 1-800-964-5590
 kohler.com

THE BOLD LOOK
 OF **KOHLER**®

© 2002 Kohler Co.
 1017404-2-A